

SCHULE

Adresse

Liebe Eltern,

أولياء الأمور الأعزاء،

Ihr Kind bekommt jetzt eine zusätzliche Deutsch-Förderung durch eine/einen ehrenamtlichen SmiLe-Sprachpat*in. Die Treffen finden in der Schule/ KiTa statt.

يتلقى طفلكم الآن دعماً إضافياً في تعلم اللغة الألمانية من قبل مرشد أو مرشدة لغة. تعقد اللقاءات في المدرسة أو في الحضانة أو في مركز رعاية الطفل.

Was ist eine/ ein Sprachpat*in?

ما هو دور مرشد أو مرشدة اللغة؟

Sprachpat*innen treffen sich einmal in der Woche für eine Stunde mit einem Kind, das wenig Deutsch sprechen kann. Sie spielen, basteln, lesen vor, erzählen und entdecken auf diese Weise gemeinsam spielerisch die deutsche Sprache. Der Aufbau einer persönlichen Bindung wirkt sich zusätzlich positiv auf Deutsch lernen aus.

يتقابل مرشد اللغة أو مرشدة اللغة مع الطفل الذي لا يستطيع تحدث اللغة جيداً مرة واحدة في الأسبوع لمدة ساعة. خلال هذه الساعة يلعبون، يقومون بالأعمال اليدوية، يقرأون، يحكون ويكتشفون اللغة معاً بطريقة مرحية. من خلال ذلك تبني رابطة شخصية مع المرشد أو المرشدة وهذا له تأثير إيجابي على تعلم اللغة الألمانية.

Bitte bestätigen Sie mit Ihrer Unterschrift die Kenntnisnahme.

يرجى تأكيدك من خلال توقيعك بأنك قد قرأت المعلومات وأخذت العلم

Datum

Unterschrift (Eltern)

Bei weiteren Fragen stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung.

توقيع ولي الأمر (الوالدين)

التاريخ

Mit freundlichen Grüßen

نحن جاهزون بكل سرور للإجابة على استفساراتكم

مع أطيب التحيات

Datum

Unterschrift (Klassenlehrer*in) /

توقيع مدرس / مدرسة الصف

التاريخ

Arabisch